

Книга Пророка Аггея

Время строить храм!

1 Во второй год царствования персидского царя Дария, в первый день шестого месяца, услышал пророк Аггей слово Господа. Слово это было к Зоровавелю, сыну Салафиилеву, и к Иисусу, сыну Иоседекову. Зоровавель был правителем Иудеи, а Иисус был верховным священником. И вот какое это было слово. ²Всемогущий Господь сказал: „Народ говорит, что ещё не время строить храм Господа”.

³И тогда снова пришло слово от Господа через пророка Аггея: ⁴„Вы думаете, что пришло время вам жить в хороших домах с красиво отделанными стенами. А дом Господа всё ещё лежит в руинах!” ⁵И теперь Господь Всемогущий говорит: „Подумайте о том, что происходит! ⁶Вы много посеяли, а урожай собрали маленький. У вас есть пища, но вы едите не досыта; пьёте вы, но не напиваетесь; есть у вас одежда, но вы не можете в ней согреться; вы зарабатываете деньги, но не знаете, куда всё уходит, как будто в кармане дыра!”

⁷Господь Всемогущий говорит: „Подумайте о том, что делаете!” ⁸Идите в горы и принесите оттуда лес для строительства храма. Вот тогда Я буду доволен и прославлен”. Так сказал Господь. ⁹„Вы ожидаете богатый урожай, но когда собираете его, оказывается, что зерна очень мало. Вы приносите его домой, а Я посылаю ветер, который развеет всё зерно! Почему же так происходит? Потому, что Мой дом всё ещё в запустении, тогда как каждый из вас бежит к своему дому. ¹⁰Вот почему небо закрылось и не посылает вам росы, а земля не даёт урожая.

¹¹Я призвал засуху на землю и горы. Зерно, молодое вино, оливковое масло и всё, что родит земля, будет уничтожено! И все люди и весь скот ослабеют”.

Начало строительства нового Храма

¹²Господь Бог послал Аггея поговорить с Зоровавелем, сыном Салафилия и с верховным священником Иисусом, сыном Иоседека. И послушали они и весь народ голос Господа Бога и слова Аггея—пророка. И народ показал свой страх перед Господом и уважение к Нему. ¹³Аггей, вестник Господа, передал от Него людям: „Господь говорит: «Я с вами!»”

¹⁴И воодушевил Господь людей на строительство храма. Зоровавель, сын Салафилия, был правителем Иудеи. И Господь вдохновил его. Иисус, сын Иоседека, верховный священник, тоже был воодушевлён Господом! И вдохновил Господь весь народ на строительство храма, так что начали они работать и строить храм своему Богу, Господу Всемогущему, ¹⁵в двадцать четвёртый день шестого месяца, на второй год царствования Дария, царя Персии.

Господь воодушевляет народ

2 В двадцать первый день седьмого месяца пришло к Аггею слово Господа: ²Поговори с Зоровавелем, сыном Салафилия, правителем Иудеи, и с Иисусом, сыном Иоседека, верховным священником, а также с народом, и скажи им вот что: ³„Кто из вас видел этот храм в его прошлом величии? Сравниваете ли вы его с великолепным храмом, который был разрушен? И не думаете ли, что этот храм во всём уступает прежнему? ⁴Но сейчас ободришь, Зоровавель, ибо Господь говорит: «Не унывай!». И ты тоже, верховный священник Иисус, сын Иоседека: «Не унывай!». Ободришь весь народ земли,—говорит Господь,—и начинайте работать, ибо Я с вами”. Так сказал Господь Всемогущий.

⁵Господь Всемогущий сказал: „Я вступил с вами в соглашение, когда вы вышли из Египта. Я сдержал Своё обещание! И Дух

Мой с вами, так что не бойтесь!”⁶ Вот что говорит Господь Всемогуший: „Через некоторое время Я снова потрясу небо и землю, море и сушу.⁷ Я потрясу народы и они придут к вам с сокровищами из каждой страны. И тогда Я наполню этот храм величием. Так говорит Господь Всемогуший!⁸ Всё их серебро и золото принадлежит Мне! Так говорит Господь Всемогуший.⁹ Слава этого храма превысит славу храма прежнего! А сюда принесу Я мир. Помните, что так сказал Господь Всемогуший!”

Работа начата

¹⁰В двадцать четвёртый день девятого месяца, во второй год царствования персидского царя Дария, к пророку Аггею было слово Господа: ¹¹„Всемогуший Господь приказывает тебе спросить священников, что закон говорит вот о чём: ¹²Если человек нёс освящённое мясо в полё своей одежды и прикоснулся к хлебу или к варёной пище, вину или маслу, сделается ли всё это священным?” И священники ответили: „Нет”. ¹³Тогда Аггей сказал: „Если человек прикоснётся к мёртвому телу, он становится осквернённым. А если он дотронется до чего другого, станет ли то нечистым?” „Да,—ответили священники,—оно будет нечистым”. ¹⁴И сказал тогда Аггей: „Господь Бог говорит вот что: «И такова правда об этом народе! Они не были чисты и непорочны предо Мною, и всё, чего касались их руки, становилось осквернённым! ¹⁵Вспомните о том, что происхо-

дило раньше, до того времени, когда вы начали строить храм Господа. ¹⁶Люди приходили, чтобы получить 20 мер зерна, а в копне находили только 10 мер. Им нужно было 50 кувшинов вина, а в чанах хватало вина только на 20. ¹⁷Я карал вас, посылая болезни и губя ваши растения. Я посылал град, который разрушал труд ваших рук. И даже после всего этого вы не пришли ко Мне!» Так сказал Господь”. ¹⁸Господь сказал: „Сегодня двадцать четвёртый день девятого месяца и вы закончили закладывать фундамент для храма Господа. И вот что случится с этого дня и дальше. ¹⁹Есть ли зерно в ваших амбарах? Посмотрите на виноградники, на фиговые, гранатовые и оливковые деревья. Дают ли они плоды? Нет! Но с сегодняшнего дня Я благословляю вас.” ²⁰И было слово Господа к Аггею ещё раз, на двадцать четвёртый день месяца: ²¹„Иди к Зоровавелю, правителю Иудеи, и скажи ему, что Я сотрясу небо и землю. ²²Я свергну многих царей и уничтожу власть многих языческих царств, разрушу колесницы и воинов в них. Низвергнуты будут их кони и всадники. Сейчас их армии дружелюбны, но пойдут они друг против друга и мечом убьют один другого. ²³Господь Всемогуший говорит это. Зоровавель, сын Салафииля, раб Мой, Я избрал тебя, и ты будешь Моим кольцом с печаткой. Ты будешь доказательством того, что Я совершил всё это!” Так сказал Господь Всемогуший.

License Agreement for Bible Texts

World Bible Translation Center

Last Updated: September 21, 2006

Copyright © 2006 by World Bible Translation Center

All rights reserved.

These Scriptures:

- Are copyrighted by World Bible Translation Center.
- Are not public domain.
- May not be altered or modified in any form.
- May not be sold or offered for sale in any form.
- May not be used for commercial purposes (including, but not limited to, use in advertising or Web banners used for the purpose of selling online ad space).
- May be distributed without modification in electronic form for non-commercial use. However, they may not be hosted on any kind of server (including a Web or ftp server) without written permission. A copy of this license (without modification) must also be included.
- May be quoted for any purpose, up to 1,000 verses, without written permission. However, the extent of quotation must not comprise a complete book nor should it amount to more than 50% of the work in which it is quoted. A copyright notice must appear on the title or copyright page using this pattern: "Taken from the HOLY BIBLE: EASY-TO-READ VERSION™ © 2006 by World Bible Translation Center, Inc. and used by permission." If the text quoted is from one of WBTC's non-English versions, the printed title of the actual text quoted will be substituted for "HOLY BIBLE: EASY-TO-READ VERSION™." The copyright notice must appear in English or be translated into another language. When quotations from WBTC's text are used in non-saleable media, such as church bulletins, orders of service, posters, transparencies or similar media, a complete copyright notice is not required, but the initials of the version (such as "ERV" for the Easy-to-Read Version™ in English) must appear at the end of each quotation.

Any use of these Scriptures other than those listed above is prohibited. For additional rights and permission for usage, such as the use of WBTC's text on a Web site, or for clarification of any of the above, please contact World Bible Translation Center in writing or by email at distribution@wbtc.com.

World Bible Translation Center

P.O. Box 820648

Fort Worth, Texas 76182, USA

Telephone: 1-817-595-1664

Toll-Free in US: 1-888-54-BIBLE

E-mail: info@wbtc.com

WBTC's web site – World Bible Translation Center's web site: <http://www.wbtc.org>

Order online – To order a copy of our texts online, go to: <http://www.wbtc.org>

Current license agreement – This license is subject to change without notice. The current license can be found at: <http://www.wbtc.org/downloads/biblelicense.htm>

Trouble viewing this file – If the text in this document does not display correctly, use Adobe Acrobat Reader 5.0 or higher. Download Adobe Acrobat Reader from: <http://www.adobe.com/products/acrobat/readstep2.html>

Viewing Chinese or Korean PDFs – To view the Chinese or Korean PDFs, it may be necessary to download the Chinese Simplified or Korean font pack from Adobe. Download the font packs from: <http://www.adobe.com/products/acrobat/acrrasianfontpack.html>